



The Roman Catholic Archdiocese of Washington

OFFICE OF CANONICAL SERVICES P.O. BOX 29260, WASHINGTON, DC 20017-0260

(301) 853-5325

CANONICAL@ADW.ORG

PERMISO MATRIMONIAL/SOLICITUD PARA DISPENSAS

NOVIA (nombre completo): _____

NOVIO (nombre completo): _____

Apellido de soltera: _____

Dirección: _____

Dirección: _____

Ciudad Estado Código Postal

Ciudad Estado Código Postal

Condado

Condado

_____ católica (Rito: __ Latino __ Oriental) *

_____ católico (Rito: __ Latino __ Oriental) *

Bautizada no católica* Especifique: _____

Bautizado no católica* Especifique: _____

*Por favor proporcione certificado de bautismo

*Por favor proporcione certificado de bautismo

Religión no cristiana. Especifique: _____

Religión no cristiana. Especifique: _____

No bautizada/Sin afiliación religiosa.

No bautizado/Sin afiliación religiosa.

Lugar de la boda (parroquia u otro)

Ciudad

Estado

Diócesis

Nombre del oficiante

Relación con la pareja

Denominación religiosa o estado civil del oficiante

Fecha de la boda

CERTIFICACIÓN DEL SACERDOTE O DIÁCONO CATÓLICO

La declaración y la promesa requeridas han sido hechas por la parte católica en mi presencia. La parte no católica ha sido informada de este requisito, de modo que sea cierto que está al tanto de la promesa y la obligación por parte de la persona católica.

Firma del sacerdote/diácono católico _____ Parroquia _____

Nombre en letra de molde _____ Fecha _____

Dirección/Ciudad/Estado/Código Postal

Teléfono

E-mail

DECLARACIÓN/PROMESA DE LA PARTE CATÓLICA

Reafirmo mi fe en Jesucristo y, con la ayuda de Dios, tengo la intención de seguir viviendo esa fe en la Iglesia Católica. Prometo hacer todo lo que esté a mi alcance para compartir la fe que he recibido con nuestros hijos, bautizándolos y criándolos como católicos.

Firma de la parte católica _____ Fecha _____

Promesa dada oralmente al sacerdote/diácono: _____ Fecha _____

PETICIONES DE PERMISO*(por favor de indicar todas las opciones que le conciernen)***Permiso para religión mixta (para que un católico se pueda casar con un bautizado, no católico)**

Permiso para que un católico contraiga matrimonio con una persona no bautizada en un lugar adecuado, distinto de una iglesia, oficiado por un sacerdote/diácono católico, usando la forma/rito católico del matrimonio (*Dispensa de disparidad de culto requerido—vea abajo*).

Permiso para el matrimonio señalado en el Canon 1071. Especifique: _____

Permiso para (otros): _____

PETICIONES DE DISPENSA*(por favor de indicar todas las opciones que le conciernen)***Dispensa de disparidad de culto (para que un católico se pueda casar con una persona no bautizada)**

_____ *Ad Cautelam* (bautismo dudoso)

Dispensa de consanguinidad, afinidad o adopción. Especifique la relación: _____

Dispensa de Forma Canónica (entre un católico para casarse con un no católico – con los debidos permisos/dispensas – en una iglesia no católica u otro lugar apropiado, oficiada por un ministro no católico)

NOTA: Un católico que contrae matrimonio con un bautizado no católico debe casarse en una iglesia católica o en la iglesia del bautizado no católico. Un católico que contrae matrimonio con un no bautizado puede solicitar permiso para casarse en otro lugar conveniente, como un hotel o un country club.

Concedida bajo las siguientes circunstancias:

1. Que toda la documentación, investigación y preparación requerida para todo matrimonio esté completado antes de la boda
2. Es su obligación asegurarse que la boda se registre correctamente en el registro de matrimonios de la parroquia en la cual se hizo la solicitud de dispensa y de asegurarse que todos los documentos del matrimonio queden correctamente archivados.
3. Es su responsabilidad notificar al lugar del bautismo después de haberse realizado la boda o notificar a la Cancillería si la boda se cancela después de obtenerse la dispensa.
4. Usted debe obtener un certificado del ministro que atestigüe que en efecto se realizó la boda, una copia de la licencia matrimonial civil y archivarlos junto con los demás documentos del matrimonio.
5. Debe quedar claro que sólo habrá una ceremonia. Si usted es invitado a participar en la boda no católica, puede hacerlo hasta el punto de ofrecer oraciones adicionales, bendiciones, palabras de felicitación y exhortaciones. Si la boda no forma parte de la Cena del Señor o del servicio litúrgico principal de la Palabra, y si es invitado, podría leer una lectura o predicar una homilía.
6. La parte católica debe ser informada de que, en caso de que en el futuro se requiera cualquier documento del expediente católico, debe solicitarlo en la parroquia donde se archivaron los documentos del matrimonio.

RAZÓN(ES) CANÓNICA(S) POR LA QUE SE SOLICITA PERMISO/DISPENSA*(favor de indicar todas las opciones que le conciernen)*

_____ Bienestar espiritual de las partes

_____ Esperanza de conversión

_____ Validación de un matrimonio invalido

_____ Armonía familiar

_____ Riesgo de matrimonio fuera de la Iglesia

_____ Eliminación de escándalo grave

_____ Relacion especial con un ministro/Iglesia no catolica

_____ Otras: _____

Para uso de la Oficina de Servicios Canónicos:

Permiso/Dispensa Concedida: _____ Religión Mixta _____ Disparidad de culto _____ Forma canónica

Otros _____ (Ad Cautelam)

Delegado del Arzobispo _____ Fecha _____